

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1957 Nr. 136

A. TITEL

*Internationale Tarwe Overeenkomst 1956;
Washington, 25 april 1956*

B. TEKST

De Engelse tekst van de Overeenkomst is geplaatst in *Trb.* 1956, 112.

C. VERTALING

De vertaling van de Overeenkomst in het Nederlands is geplaatst in *Trb.* 1956, 112.

D. GOEDKEURING

In overeenstemming met artikel 60, lid 2, van de Grondwet van 1953 en artikel 24, eerste lid, van het Statuut voor het Koninkrijk is de Overeenkomst overgelegd aan de Eerste en de Tweede Kamer der Staten-Generaal, aan de Staten van Suriname en aan de Staten van de Nederlandse Antillen bij brieven van 5 september 1956 (*Bijl. Hand. I* 1956, nr. 16, en *Bijl. Hand. II* 1956 — 4454 (R 47), nr. 1). De toelichtende nota's, die de brieven vergezelden, zijn ondertekend door de Minister van Landbouw, Visserij en Voedselvoorziening a.i. C. STAF, de Minister van Buitenlandse Zaken J. W. BEYEN, de Minister zonder Portefeuille J. LUNS, de Minister van Economische Zaken J. ZIJLSTRA, de Minister van Financiën VAN DE KIEFT en de Minister van Overzeese Rijksdelen a.i. C. STAF. Bij brief van 9 oktober 1956 deelde de Voorzitter van de Tweede Kamer aan de

Minister van Buitenlandse Zaken mede, dat twintig leden van die Kamer overeenkomstig artikel 61 van de Grondwet de wens te kennen hadden gegeven, dat de Overeenkomst aan de uitspraak van de Staten-Generaal zou worden onderworpen (vergelijk Bijl. *Hand.* II 1956/57 — 4454 (R 47), nr. 2).

Artikel 1 van de Rijkswet van 21 februari 1957 (*Stb.* 67, *Gouv.bl.* Suriname 33, *Publ.bl.* Ned. Antillen 52, *Gouv.bl.* Ned. Nieuw-Guinea 19) luidt: „De op 25 april 1956 te Washington tot stand gekomen Internationale Tarwe Overeenkomst 1956, waarvan de tekst in *Tractatenblad* 1956, 112, is geplaatst, wordt voor het gehele Koninkrijk goedgekeurd.” Deze Rijkswet is gecontrasigneerd door de Minister van Landbouw, Visserij en Voedselvoorziening MANS-HOLT, de Minister van Buitenlandse Zaken J. LUNS, de Minister van Economische Zaken J. ZIJLSTRA, de Minister van Financiën HOFSTRA en de Minister van Zaken Overzee HELDERS. Zie voor de behandeling in de Staten-Generaal: Bijl. *Hand.* II 1956/57 — 4545 (R 49); *Hand.* II 1956/57, blz. 3481—3492; Bijl. *Hand.* I 1956/57, nrs. 59 en 59a; *Hand.* I 1956/57, blz. 3093.

E. BEKRACHTIGING

Zie *Trb.* 1956, 112.

Overeenkomstig artikel XX, leden 2 en 5, van de Overeenkomst zijn bij de Regering van de Verenigde Staten van Amerika akten van aanvaarding nedergelegd door:

Korea	7 juli 1956
de Heilige Stoel	9 juli 1956
Oostenrijk	10 juli 1956
de Unie van Zuid-Afrika	16 juli 1956 ¹⁾
de Verenigde Staten van Amerika	16 juli 1956
India	19 juli 1956
Denemarken	22 augustus 1956
Peru	11 september 1956
Argentinië	25 september 1956
Italië	25 september 1956
Canada	26 september 1956
Ierland	1 oktober 1956
Salvador	23 oktober 1956
Nieuw-Zeeland	26 oktober 1956
Israël	2 november 1956
Guatemala	6 november 1956
Zwitserland	6 november 1956
de Dominicaanse Republiek	8 november 1956
de Philippijnen	19 november 1956
Portugal	19 november 1956

Noorwegen	26 november 1956
Australië	27 november 1956
Nicaragua	27 november 1956
Bolivia	28 november 1956
Ecuador	28 november 1956
Griekenland	28 november 1956
Zuidslavië	28 november 1956
Zweden	29 november 1956
België	30 november 1956 ²⁾
Costa Rica	30 november 1956
de Bondsrepubliek Duitsland	30 november 1956
Frankrijk	30 november 1956
Japan	30 november 1956
Mexico	30 november 1956
Egypte	1 december 1956
Liberia	1 december 1956
Panama	14 december 1956
Libanon	20 maart 1957
<u>Nederland</u>	27 maart 1957

1) Met handhaving van het bij de ondertekening gemaakte voorbehoud.

2) Mede voor Luxemburg.

F. TOETREDING

In overeenstemming met artikel XXI van de Overeenkomst zijn bij de Regering van de Verenigde Staten van Amerika akten van toetreding nedergelegd door:

Cuba	23 juli 1956
Saoedi-Arabië	2 oktober 1956
Spanje	21 november 1956
Haïti	23 november 1956
IJsland	23 november 1956
Honduras	30 november 1956
Indonesië	1 december 1956
Venezuela	1 december 1956

G. INWERKINGTREDING

Ingevolge artikel XX, lid 3, van de Overeenkomst zijn de bepalingen van de Delen 1, 3, 4 en 5 op 16 juli 1956 en die van Deel 2 op 1 augustus 1956 in werking getreden voor de hiervóór onder E vermelde Staten (waaronder Nederland), echter met uitzondering van Ierland en Nieuw-Zeeland. Ingevolge artikel XX, lid 5, zijn de bepalingen van de Overeenkomst voor Ierland op 1 oktober 1956 en voor Nieuw-Zeeland op 26 oktober 1956 in werking getreden. Voor

de hiervóór onder F vermelde Staten zijn de bepalingen in werking getreden op de bij die Staten genoemde data, met dien verstande dat de bepalingen van Deel 2 niet eerder dan 1 augustus 1956 in werking traden.

Ingevolge artikel XXII, eerste lid, blijft de Overeenkomst van kracht tot en met 31 juli 1959.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft geldt de Overeenkomst voor het gehele Koninkrijk.

J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1956, 112.

Uitgegeven de *negentiende* september 1957.

De Minister van Buitenlandse Zaken a.i.,

W. DREES.